

## Dansk Tekst.

Paategning om, at de er noteret paa Navn. De undergives for en Del særlige Regler ved denne Lovs Kapitel 5.

## § 13.

Ved Ihændeavgældsbreve formodes den, der har Gælds brevet i Hænde, at have Retten til at gøre Fordringen gældende. Ved andre Omsætningsgældsbreve formodes Retten at tilkomme den, der har Gælds brevet i Hænde, naar det enten er stilet til ham eller er overdraget til ham eller til Ihænde-haveren ved skriftlige Overdragelser, der fremtræder som en sammenhængende Række.

## § 14.

Naar et Ihændeavgælds brev er overdraget til Eje eller Pant af den, der sad inde med det, og Erhververen har faaet Gælds brevet i Hænde, hindrer det ikke hans Ret, at Overdrageren var umyndig eller manglede Ret til at raade over Gælds brevet, medmindre Erhververen vidste dette eller ikke har udvist den Agtpaagivenhed, som Forholdene krævede.

Ved andre Omsætningsgældsbreve gælder det samme, dersom Overdragelsen er foretaget af den, som efter § 13 formodes at have Ret til at gøre Fordringen gældende, eller af nogen, som med Grund antoges at være identisk med ham eller at have Fuldmagt til at overdrage for ham. Støtter Overdrageren sin Ret paa tidligere Overdragelser, behøver Erhververen ikke at prøve deres Ægthed eller Gyldighed, medmindre Omstændighederne giver Grund dertil.

Forekommer der unoterede Paategninger om Rettigheder paa et Massegælds brev, som er stilet til Ihænde-haveren, og som ikke

## Finsk Tekst.

## 13 §.

Är skuldebrev ställt till innehavaren, skall den, som har det i händer, förmodas äga rätt att göra fordringen gällande.

Är skuldebrev ställt till viss man eller order och innehaves det av annan än den, till vilken det är ställt, skall ock den, som har det i händer, förmodas äga rätt att göra fordringen gällande, där han till stöd för sin rätt förmår åberopa lydelsen av sammanhängande, till honom fortgående skriftliga överlåtelse, även om någon av dem är ställd till innehavaren eller tecknad in blanco.

## 14 §.

Har till innehavaren ställt skuldebrev blivit av någon, som hade det i händer, överlåtet och kommit i förvärvarens besittning, vare för hans rätt såsom borgenär det ej hinder, att överlåtarens var omyndig eller eljest saknade rätt att förfoga över skuldebrevet, med mindre förvärvaren visste detta eller åsidosatt den aktsamhet, som efter omständigheterna skäligen bort iakttagas.

I fråga om skuldebrev till viss man eller order vare lag samma, där överlåtelsen var verkställd av den, som enligt 13 § skulle förmodas äga rätt att göra fordringen gällande, eller av någon, som skäligen kunde hållas för denne eller antagas vara berättigad att handla å hans vägnar. Huruvida tidigare överlåtelse är äkta och i övrigt giltig, vare förvärvaren ej pliktig att prova, med mindre särskild anledning därtill föreligger.